

Toupie et Binou

D'APRÈS LA SÉRIE TÉLÉ

# Camping de nuit



Dominique et compagnie





Les livres inspirés de la série télé

**Catalogage avant publication de  
Bibliothèque et Archives nationales du Québec  
et Bibliothèque et Archives Canada**

Jolin, Dominique, 1964-  
Camping de nuit  
(Toupie et Binou)  
Pour enfants.

ISBN 978-2-89512-634-8

I. Tremblay, Carole, 1959- . II. Titre.  
III. Collection: Jolin, Dominique, 1964- . Toupie et Binou.  
PS8569.O399C35 2009 jC843'.54 C2009-940330-7  
PS9569.O399C35 2009

Le texte est inspiré d'un épisode de la série télévisuelle *Toupie et Binou* produite par Spectra Animation inc., avec la participation de Treehouse.

Scénario original de Gerard Lewis

Direction d'écriture par Katherine Sandford

Nous remercions Télé-Québec et Treehouse  
pour leur étroite collaboration.

© 2004 Spectra Animation inc. Tous droits réservés.

D'après les livres des collections Toupie et Binou de Dominique Jolin publiés  
par Dominique et compagnie, une division des éditions Héritage inc.  
*Toupie et Binou* est une marque de commerce de Dominique et compagnie,  
une division des éditions Héritage inc.

Aucune édition, impression, adaptation ou reproduction de ce texte, par quelque  
procédé que ce soit, tant électronique que mécanique, en particulier par photocopie  
ou par microfilm, ne peut être faite sans l'autorisation écrite de l'éditeur.

© Les éditions Héritage inc. et Spectra Animation inc. 2009  
Tous droits réservés.

Directrice de collection : Carole Tremblay  
Direction artistique, graphisme et dessin de la typographie  
*Toupie et Binou* : Primeau Barey

Dépôt légal : 3<sup>e</sup> trimestre 2009  
Bibliothèque et Archives nationales du Québec  
Bibliothèque nationale du Canada

Dominique et compagnie  
300, rue Arran, Saint-Lambert (Québec) Canada J4R 1K5  
Téléphone : 514 875-0327 Télécopieur : 450 672-5448  
Courriel : dominiqueetcie@editionsheritage.com

[www.dominiqueetcompagnie.com](http://www.dominiqueetcompagnie.com)

Imprimé en Chine

Nous remercions le Conseil des Arts du Canada de l'aide accordée  
à notre programme de publication.

Nous reconnaissons l'aide financière du gouvernement du Canada  
par l'entremise du Programme d'aide au développement de l'industrie  
de l'édition (PADIE) pour nos activités d'édition.

Gouvernement du Québec – Programme d'édition et programme  
de crédit d'impôt – Gestion SODEC.

# Camping de nuit



Texte : Dominique Jolin et Carole Tremblay

D'après le scénario original de Gerard Lewis

Illustrations tirées de la série télé *Toupie et Binou*







– Binou, veux-tu faire du camping? demande Toupie.  
Allez, dis oui! S’il te plaît! S’il te plaît!

Binou est d’accord.

– C’est génial! s’exclame Toupie. Viens voir!  
J’ai déjà monté la tente!



Binou s'installe dans la tente pendant que  
Toupie court éteindre la lumière.  
–J'adore le camping! dit Toupie en revenant.  
Il n'y a rien de plus formidable!

Il fait drôlement noir dans la tente.  
Binou n'est pas très rassuré.  
–Mmmh... Il fait peut-être un peu trop sombre,  
dit Toupie. Viens, Binou, on va aller  
chercher une veilleuse.